

A2.39 Travail d'équipe



- Vocabulaire sur les équipes et les rôles
- Donner des ordres avec un complément d'objet indirect

La collaboration	<i>(La collaborazione)</i>	Contribuer	<i>(Contribuire)</i>
Le camarade (La)	<i>(Il compagno (La))</i>	Coopérer	<i>(Cooperare)</i>
L'équipe (Une)	<i>(La squadra (Una))</i>	Travailler ensemble	<i>(Lavorare insieme)</i>
Le groupe	<i>(Il gruppo)</i>	Compter sur les autres	<i>(Contare sugli altri)</i>
Le dialogue	<i>(Il dialogo)</i>	Faire une erreur	<i>(Commettere un errore)</i>
Le travail d'équipe	<i>(Il lavoro di squadra)</i>	S'il te plaît	<i>(Per favore)</i>
Participer à	<i>(Partecipare a)</i>	Flexible	<i>(Flessibile)</i>

1. Grammatica: Esprimere la possibilità e la necessità (pouvoir, devoir, il faut)

Esprimere la possibilità, l'impossibilité, la nécessité e il divieto con pouvoir, devoir, il faut, interdit per indicare un'azione possible o obbligatoria.



1. Utilizzate il faut + infinitif pour un obligation generale.

Forme (Forma)	Exemple (Esempio)
Pouvoir + infinitif	Tu peux coopérer avec l'équipe. <i>(Puoi cooperare con il team.)</i>
Devoir + infinitif	Tu dois participer au dialogue. <i>(Devi partecipare al dialogo.)</i>
Vouloir + infinitif	Tu veux apprendre le français. <i>(Vuoi imparare il francese.)</i>
Etre capable de + infinitif	Tu es capable de comprendre cette leçon. <i>(Sei capace di capire questa lezione.)</i>
Il est possible + infinitif	Il est possible de travailler à distance. <i>(È possibile lavorare a distanza.)</i>
Il est nécessaire + infinitif	Il est nécessaire d'étudier régulièrement. <i>(È necessario studiare regolarmente.)</i>
Il est indispensable de + infinitif	Il est indispensable de parler couramment. <i>(È indispensabile parlare fluentemente.)</i>
Avoir besoin de + infinitif	Tu as besoin de réviser tes notes. <i>(Hai bisogno di ripassare i tuoi appunti.)</i>

1. Pour le travail d'équipe, tu _____ répondre aux messages du groupe aujourd'hui.
a. dois b. il faut c. peux d. doit
2. Je _____ participer au dialogue ce matin, j'ai un rendez-vous médical.
a. ne peut pas b. peux ne pas c. ne peux pas d. n'ai pas pu

1. dois 2. ne peux pas

Riscrivi le frasi

1. (devoir) Je participe à la réunion, c'est obligatoire.

(Devo partecipare alla riunione.)

2. (pouvoir) C'est possible de parler avec le chef maintenant.

(Si può parlare con il capo adesso.)

3. (il faut) C'est une règle générale: travailler en équipe.

(Bisogna lavorare in squadra.)

2. Esercizi

1. Abbina gli elementi che hanno un significato correlato.

- | | |
|---------------------------|---------------------------------------|
| a. La collaboration | 1. Le travail d'équipe |
| b. Compter sur les autres | 2. C'est obligatoire de participer |
| c. Coopérer | 3. Travailler ensemble |
| d. Tu dois participer | 4. Pouvoir faire confiance aux autres |

a-1 b-4 c-3 d-2



2. Note interne - Organizzazione del lavoro in team (Audio disponibile nell'app)

Compila gli spazi vuoti: répondez, participer, équipe, rôle, bloquez, prévenir, contribuer

Pour la mise à jour du site, nous travaillons en petite _____. Chacun a un _____ : une personne prépare les contenus, une autre vérifie les images. Vous pouvez demander de l'aide si vous _____, mais vous devez _____ le chef de projet avant 16 h.

Il faut _____ au point d'équipe du lundi matin. Merci de _____ au document partagé et de signaler toute erreur. Nous comptons sur la collaboration de tous : restez flexibles et _____ aux messages dans la journée.

Per l'aggiornamento del sito lavoriamo in un piccolo team. Ognuno ha un ruolo: una persona prepara i contenuti, un'altra verifica le immagini. Potete chiedere aiuto se rimanete bloccati, ma dovete avvisare il responsabile del progetto prima delle 16:00.

È necessario partecipare al punto di team del lunedì mattina. Grazie per il contributo al documento condiviso e per la segnalazione di eventuali errori. Contiamo sulla collaborazione di tutti: restate flessibili e rispondete ai messaggi nel corso della giornata.

1. Quelles actions sont obligatoires dans cette organisation, et à qui pouvez-vous demander de l'aide si vous avez un problème ?
-

3. Ascolta il frammento audio e indica se le seguenti affermazioni sono vere o false.

La personne demande à un camarade d'envoyer un tableau et de vérifier les chiffres.

Vero Falso

Elle ne s'occupe pas des diapositives parce qu'un autre membre du groupe le prépare.

Après son erreur précédente, elle veut discuter avant d'envoyer le fichier.



4. Scegli la soluzione corretta

1. Pour bien travailler ensemble, vous _____ participer au dialogue pendant la réunion. *(Per lavorare bene insieme, dovete partecipare al dialogo durante la riunione.)*
a. devoir b. devez c. dois d. ne devez pas
2. Pour finir le projet à temps, _____ compter sur les autres dans l'équipe. *(Per portare a termine il progetto in tempo, bisogna contare sugli altri del team.)*
a. il fautons b. il faut c. il fait d. il fautes
3. S'il te plaît, tu _____ contribuer au groupe en envoyant le compte rendu. *(Per favore, puoi contribuire al gruppo inviando il verbale.)*
a. peux b. pouvez c. pouvoir d. peut

1. devez 2. il faut 3. peux

5. Leggi il dialogo e rispondi alle domande

Claire (cheffe de projet): *Nicolas, on peut compter sur toi pour la présentation de demain ? On travaille ensemble avec l'équipe.*
(Nicolas, possiamo contare su di te per la presentazione di domani? Lavoriamo insieme con il team.)

Nicolas (collègue): *Oui, bien sûr. Je participe à la partie chiffres, et Léa contribue au design.*
(Sì, certo. Mi occupo della parte dei dati e Léa contribuisce al design.)

Claire (cheffe de projet): *Parfait. S'il te plaît, envoie-moi la première diapositive avant 16 h et mets ton numéro dans le groupe.*
(Perfetto. Per favore, mandami la prima diapositiva prima delle 16:00 e inserisci il tuo numero nel gruppo.)

Nicolas (collègue): *D'accord. Et si je fais une erreur, tu me le dis ? J'essaie d'être flexible.*
(Va bene. E se commetto un errore, me lo segnali? Cerco di essere flessibile.)

Claire (cheffe de projet): *Oui, pas de souci, on coopère et on garde le dialogue ouvert.*
(Sì, nessun problema: collaboriamo e manteniamo il dialogo aperto.)

1. Quel est le plan de Claire pour la présentation et qui fait quoi ?

2. Dans le dialogue, comment Claire donne-t-elle un ordre de façon polie ? Donne un autre exemple avec « s'il te plaît ».



6. Rispondi alle domande usando il vocabolario di questo capitolo.

Je dois... / Je ne peux pas... / Il faut que nous... / Je lui demande de... / Je peux compter sur...

1. Dans votre travail, quand vous êtes en équipe, que devez-vous faire pour que la collaboration se passe bien ?

2. Votre responsable vous confie une tâche à faire avec un collègue : comment expliquez-vous ce qu'il faut faire et lui demandez-vous de participer ?

7. E-mail

Objet : Répartition des tâches pour jeudi

Salut,

Pour la présentation de jeudi, on est une **équipe** de 3. Tu peux **participer** ? Il faut préparer 5 minutes sur ton sujet et envoyer 2 diapositives avant mercredi 18h.

Moi, je fais l'intro. Paul fait la conclusion. Tu peux faire la partie « exemples » ? Si tu as besoin d'aide, on peut **travailler ensemble** demain à 16h.

Merci !

Camille



Scrivi una risposta appropriata: *Je peux m'en occuper, mais j'ai besoin de... / Est-ce que tu peux me dire si... ? / Il faut que je te les envoie avant...*

Verbi importanti

vous

Continuer (*continuare*)

Impératif

Continue !